



# UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

## » ENAKOPRAVNOST «

Owned and Published by  
**THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO.**  
 6231 ST. CLAIR AVENUE — HENDERSON 5311-12  
 Issued Every Day Except Sundays and Holidays

Po raznašalcu v Clevelandu, za celo leto	\$5.50	
za 6 mesecev	\$3.00; za 3 mesece	\$1.50
Po pošti v Clevelandu, v Kanadi in Mexici, za celo leto	\$6.00	
za 6 mesecev	\$3.25; za 3 mesece	\$2.00
Za Zedinjene države, za celo leto	\$4.50	
za 6 mesecev	\$2.50; za 3 mesece	\$1.50
Za Evropo, Južne Amerike in druge inozemske države:		
Za celo leto	\$8.00; za 6 mesecev	\$4.00

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.

104

### NACIJSKI TEROR V SLOVENIJI

V zvezi s poročilom o nezasišanih razmerah, v katerih se nahajajo zdaj Slovenci, ki so prišli pod Hitlerjevo oblast, katero poročilo so prejeli vsi slovenski listi iz Tiskovnega urada jugoslovanskega poslanstva in smo to poročilo objavili v torek tudi v Enakopravnosti, pričujoče "Napredek," glasilo SSPZ, sledeči komentar oziroma uvod:

Kot razvidno iz navedenega poročila, se naglašava prvi visti teror, ki ga naciji izvajajo na duhovščini in katoliško usmerjenih ljudeh. Mi ne dvomimo, da je poročilo v tem oziru točno, ampak prepričani smo, da naciji enako brutalno postopajo z delavskimi voditelji in ljudmi nacionalnega prepričanja, o čemur pa navedeno poročilo skoro ničesar ne pove. Iz tega je sklepati, da je poročilo o preganjanju v Sloveniji prišlo v Ameriko s posredovanjem cerkvenih virov v Rimu, ki se za slovenske delavske in nacionalne voditelje ne zanimajo. Značilno je tudi, da se niti z besedo ne omenja persekucij v Ljubljani in drugih krajih, ki jih je zasedla fašistična Italija, dasiravno ni dvoma, da se dogajajo, če ne na duhovščini, pa na drugih plasteh prebivalstva.

### MED VOJNO IN PO VOJNI

Vojne in povojne razmere so izredne. O tem ni dvoma. To smo čutili v svetovni vojni, čutimo pa tudi sedaj, zlasti delavci onih dežel, ki so zapletene v vojno.

Predvsem, če ne vpoštevamo krvnih žrtev, so ta zla v kršitvi svobode in poslabšanju socialnih razmer. — Vojni diktatorji zahtevajo zase absolutizem, dočim se socialna vprašanja ob vojnem času prezirajo, družba pa pospeši svojo eksploatacijo državljanov v svojem interesu in v interesu financiranja vojne, ki ga zahteva od družbe vojna diktatura. Delavstvo izgubi v takih razmerah mnogo svojega vpliva na socialne razmere, če ga je prej imelo, ker se mu odreka več ali manj politična svoboda, zlasti pa pravica do kolektivne borbe za svoje pravice.

V vojnih razmerah se gospodarstvo in vsa produkcija prilagodi vojni potrebi, ne toliko socialni. Industrija se prelevi v vojno industrijo, za kar je treba mnogo reform. Tovarne postajajo polagoma v velikem delu neprimerne za mirno gospodarstvo. To pa pomeni, da so posledice nenormalnega gospodarstva v vojni ob povratku v normalno gospodarstvo neprimerno težje in hujše za delovne sloje, kakor je to bilo ob prehodu v vojno stanje, ko se je razcvetela gospodarstvo uničujoča vojna industrija.

Ob povratku iz vojne dobe v mirno, je zopet treba reforme in preureditev gospodarske politike. Ta reforma in preureditev je še mnogo težja kakor prva, ker so med vojno nastale težkoče glede zamenjave blaga, to je trgovine, domače in zunanje. Po vojni nastane torej pravi kaos v produkciji in na trgu, zaradi česar nastane neizbežna gospodarska kriza, ki vrže na cesto stotisoče in milijone delavcev, kjer ostajajo lahko daljšo dobo brez dela in kruha.

Take so neizogibne posledice vojne. Zato tudi ne moremo in ne smemo obsojati delavstva v vojujočih se državah, če skuša že med vojno ohraniti svoj vpliv v vojnih vladah ter se pripravljati ob enem na konec vojne, ko bo treba delavski vpliv povečati in pomnožiti, da ne obleže vsa bremena vojnih grehov na plečih delavstva. Delavstvo zahteva po vojni nove boljše razmere. Novo gruzbo zahteva, ki bo priznavala delavstvu enakopravnost in socialno pravico.

Na to stvar smo poozorili naše čitatelje zaradi tega, ker smatramo, da je ta problem danes najvažnejši. Problem zahteva politično in strokovno organiziranje delavstva v enotnem solidarnem delavskem gibanju. — Strašen zločin nad delavstvom je cepljenje njegovih vrst spričo razmer in dogodkov, ki nas čakajo. Neorganizirane in razcepljene nas bodo pohodili, združene pa nikdar in tudi v tem važnem trenutku ne. — D. P.

## UREDNIKOVA POŠTA

### KO BOM NAPREJ MARŠIRAL . . .

*Pine Camp, New York.*—Spet se malo oglašam iz mojih, no ja, recimo "počitnic." Res škoda, da nimam več časa. Kako bi se dalo vse opisati, vojaškega rekruta, marširanja, oficirje in tako dalje. A kaj, ko nisem prišel sem gori, da bi sedel in pisal, pač pa, da bom "brani" demokracijo. Zato naj se kar tukaj zahvalim vsem, ki mi pošiljajo pozdrave in mi pišejo, da naj kaj več pišem. Res, kar vesel sem, ko prejmem toliko zahvalim in upam, da bom še nadalje prejel kakšen pozdrav čeprav ne odgovorim vsakemu posamezno. Prejel sem tudi prav prijazno razglednico iz Niagara Falls, N. Y., na kateri so bili podpisani: Milka Kress, Tony, Frances, Joseph Koenig in Pauline Kraus. Tem in vsem drugim prav lepa hvala.

Kdor ima sina, da bo moral iti k vojakom, naj mu kar pove, da vojaško življenje je prav prijazno, seveda, dobe se tudi fantje, katerim ni prav prijetno, ker so vajeni, da vstanejo opoldan in gredo spat proti jutru. Potem je pa še mama, katera jim prav lepo postreže, da je si nujno bolj vse na "mekho," ko pa pridejo sem, je pa drugačna. Tu ni mame, tukaj je treba biti na postelji ob določeni uri, je treba vstati kadar se jim (oficirjem) poljubi, je postava, da čevlji se morajo bliskati vsak dan in narediti kar se ukaže. Ako se vse to spoštuje, je pri vojakih kot v "nebesih." Seveda vojaške oblasti vedo, da je kaj takega pri ameriškem mladeniču, nekaj nemogočega, zato pa so tudi prijazni in ne zahtevajo, da bi se moralo vse to izvršiti kar čez noč, pač pa dajejo vse ugodnosti, da se more vsak, ako je le mogoče, privaditi, ne da bi sam vedel, da se je.

Vsako jutro nas pokličejo ob šestih, tukaj nimamo trobentača, pač pa nočni oficir pride po barakah, in nas pokliče skoro vsakega posebej, potem imamo pol ure, da se umijemo in obrijemo (briti se moramo vsak dan) posteljemo posteljo, se oblečemo in pridemo ven pred barako, kjer ob pol sedmih zjutraj kličejo imena. Imena kličejo vsak dan in obenem pregledajo vsakega posamezno, ako je čist, da nima prevelike lasje, da ni uniforma umazana ali zmečkana in da so čevlji čisti. Potem gremo jesti "chow," tako kličejo pri vojakih vsak obed, naj bo zjutraj, opoldan ali zvečer. Časa za jesti imamo eno uro, med tem lahko dobimo jutranji časopis. Ob pol osmih od osmih imamo telovadbo. Od osme ure do pol dvanajste je pa vsak dan drugače. Dosedaj smo imeli največ predavanje o vojaških dolžnostih in premične slike o vojaških napadih, o modernem orožju, največ smo pa imeli razkladanje in poučne slike o spolnih boleznih, katerih pri veliki pažnji in vsak teden zdravniško pregledani, je vedno dosti med vojniki. Vsak, kdor dobi spolno bolezen je poslan v bolnišnico, kjer ga ozdrave, a mora ves zamujen čas nadomestiti, ko je njegova vojaška doba končana. Drugo, kar tam tudi vedno predavajo je, da se navadimo ubogati in biti disciplinirano izučeni. Imamo vsakovrstne vojaške načrte, ki so seveda tajni in nam kažejo, koliko so Nemci dosegli, ne z močjo, pač pa ker vedo kako in naj povem, da se bodo tudi ameriški vojniki navadili vsakovrstnih modernih iznajdb. Kot sem vam že zadnjič poročal, sem prideljen k oddelku, kateri se kliče "Ordinacija" in mi je dodeljeno, da

grem lahko tudi v "vojaške tajnosti," ker moramo vedeti kakšne motorje se rabi pri tankih in pri drugih železnih vojakih.

Največ pozornosti dajo pri vojakih čistosti in to se tudi upošteva v vseh ozirih. V eni baraki nas je 30 fantov spodaj in 30 v prvem nadstropju. Prvo kar naredimo, ko vstanemo, je, da pometemo okoli postelje in denemo vse v pravi red okoli nje, potem se pa vrstimo, vsak dan je eden za "hišno dekle" morda se vam čudno vidi, ampak to je nekaj prav navadnega pri vojakih. On mora gledati, ko mi odidem ven na svoja dela, (on je prost vsakega dela za isti dan), samo notri ostane v baraki in počisti po sredi sobe, omije okna, pobriše prah, poriba umivalno sobo in ako je kaj papirja po tleh, mora vse počistiti. Vsak dan pride zdravniški izvedenec in pregleda, včasih tudi pod posteljo. Ako ni tako kot on zahteva, potem pa na noge vsi in moramo ribati, seveda po večerji. O ja, postelje same morajo biti tudi kot vse drugo. Vsak teden enkrat moramo preobleči posteljo od nog do glave, rjuhe vzglavnik in vse odeje moramo poslati v čistilnico, za katero plačamo mi sami. Veste pri vojakih, ni čudno; da je lušno, nam ni treba prati, kot so morali naši avstrijski vojniki, tukaj kar lepo zmečemo v žakelj vso umazano spodnjo obleko, robce, nogavice, srjace in vso drugo ropotijo, ki jo umazemo skozi teden. Meni so včasih pravili kako si mora vojak sam prati, nak, ta je bosca, ker sedaj sem sam tukaj in nisem si še opral robca. Omenil sem, da moramo sami plačati za to "laundry." No ker smo pa ravno pri tem, vam bom pa še povedal kako gre denar tukaj pri vojakih, da boste vsi, ki imate svoje sinove notri, malo bolj segli v žep, kadar vas sin poprosi za \$\$\$\$. Kot vam je znano nam STRIC SAM plača \$21.00 na mesec. Ja, hrana, obleka in stanovanje, joj, pa še enaindvajset dolarjev, to bodo fantje imeli dobre čase. A, ko bi bilo vseh \$21; pa je prvič, imamo zavarovalnico, ki je od \$1.000 do \$10.000 in moramo plačati po starosti, moja zavarovalnica je za tri tisoč dolarjev in me stane 2 dolarja na mesec. Sedaj jih je še 19, potem je čistilnica, plačati jo mora vsak, ker ne puste, da bi si sami prali in čistilnica je državna zato nam računajo \$1.50, sedaj je že \$17.50, potem moramo imeti svoje hlače vedno zlikane in ravno tako vso obleko in imamo krojača, kateri nam "pegla" in računa vsak teden 25 centov, nato pride brivec; moramo biti vedno ostrženi, to raji vsak mesec dvakrat, to je 60 centov najmanj, nekateri se morajo striči večkrat. Potem milo in druge take podrobnosti, naštevam vam samo stvari, katere morajo biti. Sedaj pa še drugo. Kadimo kot Turki, naj si bo v barakah ali odzunaj. Dosedaj ni minul dan za me, da nisem pognal v zrak do 40 cigaret in ni moja krivda, pač pa zamirite mojim prijateljem v Clevelandu in pa dramskemu društvu "Anton Verovšek," kateri me "dražijo" z cigaretami. Seveda ako ne bi prejel nič od nobenega, zato ne bi nič pomagalo, da bi kadil manj, ne primojduha, je preveč prijazno, ko se puši y ta sveži in prozorni kanadski zrak.

Vidite, predragi brački, četudi so cigarete bolj poceni pri vojakih (13c), vendar nas stanejo več, s tem ozirom, ker kadimo več, pa to še ni vse. Vi kar berite, jaz vam bom zapravil

vseh enaindvajset dolarjev. Veste, da imamo kino, seveda, imamo vse, samo denarja premalo. Ako hočemo v kino, nas stane 30c in mesec je dolg, zato gre precej teh centov samo za kino. Imamo gostilno in slaščičarno, tam smo vsak večer, eni pijejo, drugi pojejo in "zapravljamo." Potem, vedno ne moremo biti v taborišču in gremo lahko v mesto, katero je oddaljeno 15 milj in voznja z busom nas stane en dolar za kje in nazaj. Saj veste, v mestu ne gledamo, pač pa imamo zabavo tako ali tako . . . Pri bližnji dobi vsak povprečni vojak pet pisem na teden, in ako odpiše vseh pet je treba znak in papirja in še in še; in ako računate koliko dobimo na mesec je največkrat vsak na plačilni dan—dolžan.

A, vsaka stvar ima dobre in slabe strani, in če se vzame vse to z dobre strani imamo pri vsem tem, da ne delamo bogastva sami zase, vedno dosti veselja in zabave. V baraki nas je, kot sem omenil, vseh skupaj šestdeset in iz Ohio nas je samo pet, drugi so pa iz vseh strani Amerike in vsi smo si kot bratje in si pripovedujemo kako je tu in kako je tam. Vi ne veste kakšno veselje imamo, ko ne razumejo kaj pišem. In kadar prejmem list "Enakopravnost" ali "Novo Dobo," kako gledajo kako se bere in me vedno sprašujejo kaj pomeni to in kaj ono. V barakah imamo kar štiri radio aparate in včasih nam vsi štirje pojejo na ves glas. Radio lahko igra tudi po deveti uri, samo bolj na tiho. Zadnji teden smo bili preveč glasni in oficir je prišel trikrat naj/bomo tiho, ako ne, da bomo šli na "hike," na sprehod. Vsi smo bili nekam razposajeni in smo še bolj ropotali, kar je prišel in prižgal luči in vsi smo se morali obleči ob eni uri po polnoči. Oblečeni smo morali biti v desetih minutah in prmej smo tudi bili. Naš oficir je precej debel in nerad hodi, mi to tudi vemo, zato nas je vodil po pesku kakih 20 minut in nam je rekel, če bomo pridni, da bomo šli nazaj spat. Seveda, ko smo bili odzunaj nam se ni hotelo iti spat, zato smo ga začeli dražiti, da si on ne upa nas voditi v mesto, ki je oddaljeno 15 milj. Toliko časa smo hodili, da nas je prosil on, da naj gremo nazaj spat ali pa da bo poklical M. P. (vojaške policmane). Seveda od takrat nas več ne zbudi in pelje ven, pač pa je rekel, da če bomo še razgrajali nas bo kaznovale vsakega posebej—z delom. "Idite," ta beseda je znana posebno pri infanteriji, ker gredo na sprehod vsak dan, po pet ali več milj, a naš oddelek gre samo v soboto zjutraj. Vstanemo ob 5. uri zjutraj in jo "mahemo" na pot do devete ure, potem pa se moramo pripraviti za inspekcijo, katera je vsako soboto. Ko gremo na pot vzamemo seboj vse, kar rabi vojak, kadar gre na fronto z izjemo, da mi ne nosimo orožja. Nekateri ne ljubijo preveč hoje in če se le morejo se izmažejo in ne gredo. Ko gremo ven, gremo največkrat v gozd in po poti lahko pojemo in kadimo. Inspekcija je pa, da nas komandir vidi kako se imamo v barakah in sem pa tja povpraša kaj znamo o vojaškem stanu. Po inspekciji smo pa prosti do ponedeljka zjutraj. Včasih, seveda, tudi ne. Jaz sem dosedaj delal vsako soboto v mesecu juniju, to pa prostovoljno, ker hočem dobiti nazlov "First Class Truck Driver" in še dva tedna, potem bom šel pa na poizkušnjo in ako bom šel skozi, bom prejel 53 dolarjev na mesec.

Mislil, da je za danes zadošči, zahvaliti pa se hočem dramatičnemu društvu "Anton Verovšek" za tako prijazno darilo k mojemu godu. Pozdrav vaš vojak

Anthony Drenik

**Iz rojstnega kraja**  
**Warren, Ohio** — Danes tukaj, jutri tam, v kraje, v druga mesta. Če ne tukaj, pa drugam, koder me popelje cesta. Kakor ptice, ki letijo, čez gore in čez planine. Kraje gledam in ljudi, meni mar za bolečine.

Ta pesem je za nas in za današnji čas zelo pomenljiva. Slišal sem jo, ko jo je sosedov fant Tonin Kurtin po tihem rad pel. Melodija mi je bila znana, ker so jo vaški godci tolikokrat igrali, pod vodstvom zdavnaj umrlega Antona Mariniča, s Kalo hprti Kojškem, v Brdah. Kje so Brde? Ko greste na obisk v stari kraj, ne pozabite iti na sv. Goro, globoko navzdol, boste videli plavo Sočo, na drugi strani hrib sv. Valentina, pod njim pa imate tri ure hoda na vzdolž, dve uri in pol pa po čez, to so Brda. Dolinci ob Soči so nas zmerjali: "Bric je hudičev stric." Mi smo jih pa še bolj roboto zavrnili: "Hribovec, ta je od Kobalerja," naprej smo pa dobesečno rekli takole: "Gorjan, v petek storjan, v soboto krščen v nedeljo zmščen. Da se razumemo, sosedov prijatelj mi je povedal besedilo te pesmi. Vaška banda s Kalem, pri Kojškem pa melodijo. Še kaj o rojstnem kraju Brd. Tam je zelo dobro vino. Rad bi vedel kje je boljše vino kot ravno pri nas, to je, kar se tiče naravnega vina. S tem mislim na vino z grozdja, katerega moški v kopalni obleki in s čistimi nogami zmečka, potem ga dene na rešeto in v sod. Čez tri ali štiri tedne, je navadno že sv. Martin in ravno naša fara ali župnija ima tega obče znanega svevnika za patrona. Pozabil sem povedati, da pri nas raste samo belo grozde. O ja, kako se je takrat imenovala dežela, kjer sem jaz bil rojen?

Res je, sedem let sem krave pasel, sedem let sem v šolo hodil. Imel sem samo eno učiteljo, o lepa punca je bila in pisala se je Marija Komac. Učitelj se je pa pisal Lenčič Davorin in šele on je nam zabil v glavo kako se imejuje dežela, kjer mi prebivamo, namreč Goriška gradiščanska poknežena grofija. O Kranjski nam je pa povedal, da se imenuje Vojvodina Kranjska, pod Primorje pa spada naša dežela Trst z okolico in Istra. Tako nam je povedal. Je bil dober učitelj. V teku štirih let je bil vedno v eni in isti obleki. Kakšen jezik govorijo v Istri, kjer je bila glavno mesto Pola, nam ni povedal.

Torej, naj končam, še to hočem povedati. Ako je bil tisti izrek ali pregovor za kateri okraj, deželo ali državo tako na mestu, je bil pravilno zamišljen za naše Brice, ko pravi: Od zore do mraka, težava ga čeka, od mraka do zore, pa spati ne more.

**A. Simčič**  
**Čudež se je zgodil: krivulja "linije" že zopet teče v drugo smer**

(Nadaljevanje s 1. strani)  
 pravi za stavko za višje mezde lahko posveti nekoliko časa "warmakerju" Rooseveltu." Itd. "Warmongerjev" ni več; zdaj je boj za svobodo!

Toda danes pa se je vse to izpremenilo. Danes poziva "Daily Worker" za "all-out" pomoč Rusiji, za aplikacijo ali uvedbo "lend-lease" zakona, torej za vse ono, kar je veljalo 24 ur prej v boju proti Hitlerju za "warmongerstvo" ali za hujskarijo na vojno. Premier Churchill je nenadoma postal spoštovan človek in zaščitnik človeških pravic ter svobode, predsednik Roosevelt pa tudi nič več ne vleče dežele v vojno s svojo o-

## ŠKRAT

Skopuh Matija je bil povabljen v boljšo družbo, kjer je sedel za mizo tudi neki slaven zdravnik.

Matija je bil nekaj bolan. Ker je hotel prihraniti izdatke za obisk pri zdravniku, je kar tu vprašal zdravnika:

"Kaj pa delate vi, gospod doktor, če ste prehlajeni?"

"Hm," odvrne zdravnik, "kaj kor nanese. Včasih kašljam, včasih kiham."

Frank Wedekind se je hotel nekega dne v Monakovo popeljati s kočijo. Komaj je vstopil, se je konj dvignil na zadnje noge, začel je brcati, na grotesken način poskakovati, končno se je vrgel na tla in pomolil vse štiri od sebe. Pisatelj je počasi stopil iz voza in je vprašal kočijaža za glasom človeka, ki se zanima za cirkuške predstave: "Ali je to vse, kar zna vaše kjuše?"



Tretja sezona poletnih koncertov v Public auditoriju se bo nadaljevala v mesecu juliju, s predsedkom prihodnji teden. Kot solistinje na koncertu v petek in soboto večer bodo nastopile Vivien in Evelyn, zvezde radio programa "The Hour of Charm", katerega prijeka General Electric družba in Mary Van Kirk, kontralto pevka Metropolitan družbe.

Koncertne priredbe se prihodnji teden ne bodo vršile, ker orkester pod vodstvom Rudolpha Ringwalla, bo sodeloval pri "Festivalu svobode", ki se bo vršil v mestnem stadionu na 4. julija.

Prvi koncert v mesecu juliju se bo torej vršil v sredo večer, 9. julija in nastopila bo Margaret Speaks, sopranistinja na Firestone programu. Nadaljnji koncerti se vršijo v petek, 11. julija s solistom Larry Adlerjem in v soboto večer, 12. julija, ko bodo nastopila Marjorie Phelps in Marian Matousek, pianistinja.

Vstopnice od 25c do \$1.00 so v predprodaji pri Taylor's, Higbee's, May Co. in Bond's.

dobritvijo pošiljatev Hitlerjevimi nasprotnikom. Stavke, zlasti stavke v obrambni industriji, so postale zdaj protiljudski zločini.

Mi prav gotovo želimo zmago demokracije in svobode nad totalitarnim terorizmom in tiranijo, in to zmago želimo vse časa, ne šele od nedelje, ko je Hitler tudi Rusijo napadel. Ruska politika ni bila častna za Rusijo in za ostalo človeštvo ni bila koristna, toda kljub vsemu temu bi se jo dalo dostojneje in bolj močito tolmáčiti, kakor so delali to polklici pesalci na vrvi, ki so se ob vsakem vremenu ogripli z drugim plaščem. Njibova glumaška garderoba še danes ni izžrpana in na razpolago je še dovolj plaščev, če bi spet potegnili druga šapa in bi se vreme spet izprevrilo kar ob današnji blaznosti ni nemogoče.

**OGLAŠAJTE V "ENAKOPRAVNOSTI"**

# PROGRESIVNE SLOVENKE AMERIKE

PROGRESSIVE SLOVENE WOMEN OF AMERICA

Ustanovljene dne 4. februarja, 1934.

Inkorporirana dne 27. junija, 1938.

GLAVNI STAN V CLEVELANDU, OHIO

### Glavni odbor:

**Prešednica:** Paula Klinc  
**Prva podpreds.**: Frances Candon  
**Druga podpreds.**: Angela Mele, Conemaugh, Pa.  
**Tajnica:** Josephine Zakrajsek, 7603 Cornelia Ave.  
**Blagajničarka:** Josephine Tratnik  
**Zapisničarka:** Leopoldina Vozel  
**Nadzorni odbor:** Anna Grill, preds., Anna Primc, Vera Candon  
**Urednica:** Mary Ivanush R. F. D. 1, Chardon, Ohio  
**Prosvetni odbor:** Eva Coff, Josephine Medvešek, Margaret Jeric, Margaret Tratnik



**Žena izkoristi pridobljeno svobodo pravilno in korakaj z duhom časa naprej!**

## NAŠE MNENJE

Letošnja konvencija SNPJ., ki bo obenem tudi združevalna konvencija med SNPJ in SSPZ, obeta biti zelo važna in zanimiva. Za nas ameriške Slovenke naprednega mišljenja, ki smo v pretežni večini članice ene ali druge imenovanih organizacij, pa obeta imeti to pot še posebno važnost, kajti v predkonvencijnih razpravah je prišlo v ospredje tudi vprašanje ženskega zastopstva v glavnem odboru, ki je vzbudilo dokaj zanimanja in živahnosti. Ker se naša organizacija "Progressivne Slovenke Amerike" zanima za vsa naša javna vprašanja in ker se zavedamo, da so naše napredne žene storile mnogo za porast in napredek naših podpornih organizacij, smo kajpada v to zadevo še posebno zainteresirane.

Me verujemo, da morata napredni mož in žena korakati rama ob rami v vseh njujih prizadevanjih in to na vseh poljih našega udejstvovanja. In v zavesti, da so bili pri zgoraj imenovanih organizacijah prvi zagovorniki in boritelji za žensko enakopravnost in volilno pravico med nami, smo prepričane, da bodo sedaj, ko je prišla v ospredje pomanjkljivost v zastopstvu ženskega članstva v glavnem odboru, radevolje popravili nedostatek in sicer brez kakega nes pametnega prerokanja in predbacivanja od ene ali druge strani.

Pravičnost in zdrava pamet nam narekuje, da mora biti vsako pošteno delo deležno poštenega priznanja in slovenska napredna žena si je s svojim delom zaslužila vpoštovanja ne le v malenkostnih uradih, temveč tudi tam, kjer se odloča o važnejših gospodarskih in socialnih vprašanjih našega naroda v Ameriki. S tem ne mislimo reči, da mora biti izvoljenih v glavni urad kar naenkrat večje število žensk, temveč le, da se prične z delom v tej smeri. V tej zvezi pa mora biti skrb naprednih ameriških Slovenk, da nas zastopa v eni ali drugi važni javni poziciji resnično zmožna, napredna žena ali dekle, ki bo s svojim delom v kredit našemu spolu in naprednemu elementu med nami vobče.

## RAZSTAVA NA PROSTEM

V Euclidu ali naši ameriški "beli Ljubljanji" so znani po svoji originalnosti, slovenski šegavosti in gostoljubnosti. Kadar stopimo na vrt tamkajšnjega Društvenega Doma se nam zazdi nekam tako, kot bi stopili na vrt slovenske gostilne tam v Šiški ali na Viču. Vse je tako preprosto in obenem domače in slovensko. Zato smo "Progressivne Slovenke" prav vesele in prijetno iznenadene, ker nam bo priredil tamkajšnji naš krožek št. 3 to nedeljo, 29. junija na vrtu Društvenega Doma svojo razstavo ročnih in drugih umetnih del v obliki semnja ali bazarja. Nam se zdi ideja take prireditve na prostem v hladni senci topolov prav posrečena in smo prepričane, da bo članicam prav lepo uspela. Gotovo jih bomo obiskale vse članice ostalih krožkov, glavne odbornice in se nam bo pridružilo še mnogo prijateljcev našega naprednega gibanja, da tako ponovno dokažemo, da nas ni malo in da imamo še smisel za delo in skupnost. Naj bodo ti bazarji in razstave ročnih del naših žen, deklet in tudi mož, manifestacije naše trdne volje do dela za večje blagostanje in srečo vseh trpečih in ponižanih!

## KAJ MISLITE?

Naš krožek št. 5 v Pennsylvaniji je glasom sporočila tajnice Angele Melle, priredil meseca maja plesno veselico v korist Jugoslovanskega reliefu. Ta vest nas prepričuje, da imajo naše tovarišice v sosednji državi dober vpogled v cilje in smotre naše organizacije "Progressivne Slovenke." Obenem pa nam daje misliti, da smo v preteklosti posvečale gibanju izven države Ohio premalo pozornosti in da bo treba v tem pogledu prav kmalu kaj ukreniti. Vspričo boljših ekonomskih razmer, bi nam bilo morda mogoče organizirati večji izlet "Progressivnih Slovenk" v eno ali drugo večjo naselbino Pennsylvanije, kjer bi lahko s sodelovanjem ondotnih naprednih žen priredile razstavo, zvezano s predavanjem, kratkim programom, itd. in tako demonstrirale značaj našega dela in smotre organizacije. Res je, da je pisana beseda dobra agitacija toda še večje vrednosti so osebni stiki in znanstva, ki so za organizacijo, ki želi razširiti svoj delokrog, izredne važnosti. K taki prireditvi bi lahko prispevali tukajšnji krožki vsak nekaj ročnih in drugih del in stvar bi se lahko zvedla v do gledno kratki dobi, sedaj tekom poletja in sicer zunaj na prostem bodisi na vrtu kakega tamkajšnjega društvenega doma ali pa iz letniških prostorih. Kaj mislite torej o ideji? Članice v Pennsylvaniji kakor tudi tu v Clevelandu, oglasite se in razmotrivajte o stvari na vaših prihodnjih sestankih!

## Solčni kotiček

NE BODIMO MALENKOSTNE Josie Zakrajsek

Koliko svetlejših in zadovoljnejših dni bi imeli na svetu, če bi bil sleherni izmed nas v svojem vsakdanjem življenju bolj širokogruden, tolerant, potrpežljiv in strpen napram svojemu bližnjemu.

Potem bi bilo izrečenih veliko manj žaljivih opazk in primerilo bi se veliko manj malenkostnih preprirov. Vzemimo za primer velikoga psa. On se ne ozira na lajanje in bevknanje majhnega psička iz enostavnega razloga, ker ve, da ga nadkriljuje in gre torej mirno svojo pot naprej. Tudi za nas bi bilo dobro, da sledimo njegovemu vzgledu.

Kadar vas kdo ponižuje ali se poslužuje ne vrednih govoric in dejanj, kar lepo prezirimo tako početj. Bodimo preponosne in prevelikodušne, da bi dovolile takim malenkostim, kaliti naš duševni mir in ponižati dostojanstvenost našega značaja. Saj veste, da žaljivk, izrečenih napram vaši prijateljici ali osebi, ki jo ljubite, ne morete nikdar vzeti nazaj. Za vedno vam puste nekaj odtis v vaši duši. Na drugi strani pa vam bo dobra beseda, dobro dejanje, istotako pustilo neizbrisen spomin.

Otresimo se torej te grde navade, da bi se nazvali strupenega zbadanja naših bližnjih ter brigzali istega nazaj. Če vas kdaj zadene, naredite se tako, kot da se ni ničesar zgodilo, prezrite malenkost in raje glejte, kje boste našle kaj dobrega. Saj sta lepota in dobrota vedno v naši bližini, pa naj smo kjerkoli. — Bodimo budne in ne dovolimo, da gresta mimo nas neopaženi.

## SEJA GLAVNEGA ODBORA

Izčrpli seje gl. izvrševalnega odbora z dne 21. aprila.

Gl. preds. P. Klinc pozove vse navzoče k redu in otvori sejo. Gl. blag. ni navzoča ker je bolna. Odsotne so tudi preds. gl. nadz. odb. A. Grill in od gl. prosv. odbora M. Jerič.

Zapisnik zadnje seje prečitan in sprejet s pripombo, da je gl. taj. prva poročala o prezaposlenosti gl. nadz. Vere Candon, ker se ni mogla udeležiti seje. — Taj. nato predstavi zastopnico kr. št. 3.

Sledi poročilo gl. taj. Blagajna znaša prvega aprila \$1616.71. In sicer hranilna vloga \$1498.54. Čekovni račun \$51.24 in denar na roki \$66.93. Knjige pregledane po gl. nadzornicah Vere Candon in Ann Primc. Priporočene so v odobritev ker so v popolnem redu. Pofočilo odobreno.

Tajnica dalje poroča, da je govorila z Mr. Grupar glede slike, katero so kupili skupni krožki Progressivnih Slovenk, in katero je gl. odbor določil v javno knjižnico. On ji je obljubil, da jo bo obvestil takoj ko bo izvoljen knjižničar. Volitve so bile že v marcu a ona še ni sprejela informacij ali bo siika sprejeta ali ne. Gl. podpreds. F. Candon urgira tajnico da čimprej uredi to zadevo. — Tajnica poroča o Cankarjevem glasniku. Od gl. odbora določena vsota \$24.00 ne zadostuje za celoletne oglase v reviji. Oglas od sedaj je stal \$3.00 mesečno. Določena vsota je bila samo za osem mesecev oglaševanja. Vera Candon stavi v tem smislu predlog, da se oglašuje mesečno v obliki manjšega oglasa v vrednosti \$2.00. Njen predlog podpiran in sprejet.

Zastopnica krožka št. 3. poroča o napredku njih krožka in povabi vse navzoče na kuhinjsko demonstracijo dne 30. aprila. Vršila se bo pod pokroviteljstvom njih krožka v Slov. druš. domu na Recher Ave.

Za krožek št. 6 poroča njih tajnica M. Tratnik. Toži, da na njih sejah je vse premalo živahnosti. K temu govori Vera Candon od istega krožka; pravi da mnogo deklet ne more zapostiti, da je ta organizacija za prosvetne in kulturne svrhe ne samo za zabavo. Dekleta, ki pristopijo h krožku samo zaradi zabave so potem razčarane.

Razno: V letošnjem maju bi se mogla vršiti konferenca vseh krožkov Progress. Slovenk. Ker pravila dovoljujejo, da gl. odbor lahko določi čas konference, Vera Candon priporoča, da bi konferenco odložile na mesec september, ker v maju je mnogo priredb in drugih aktivnosti in bi se članice ne mogle udeležiti v polnem številu. Vse navzoče se s tem priporočilom strinja. Konferenca se bode torej vršila oktobra meseca v Slov. del. domu na Waterloo cesti, natančen datum bo naznanjen pozneje.

Gl. taj. omeni, da je od krožka št. 2. prišlo vprašanje glede določbe dediča posmrtnine za umrlo članico. Ker na mrtvaški listini ni nič zabeleženo, se pride do zaključka, da članica lahko zabeleži ime dediča na tiskovino, podpišejo se še tajnica in predsednica krožka in pritisne društveni pečat. Če dobi tajnica povabilo od odbora za pomoč Jugoslaviji je sklenjeno, da organizacijo zastopajo Vera Candon in Josie Zakrajsek.

Tajnica opomni, da se bo vršila prireditev v pomoč Jugosla-

the Collinwood Circle to take charge of it. Dancing in the evening.

As for the topic of the Symposium, do you think it appropriate for our organization? Do you think, that perhaps it would be better if we chose a topic, such as: "Our part in the world crisis" as pertaining to our organization or perhaps you have a suggestion?

Reported, that our supreme president Paula Klinc was ill.

From Circle No. 5 in Pa., secretary Angela Melle informs us, that they sponsored a dance on May 10th, all proceeds of which are to go to the Yugoslav Relief. It was suggested to circle No. 5 to send proceeds direct to the American Red Cross in the name of the Progressive Slovene Women of America.

June 30th is the final day of our membership campaign.

No members secured in April. In May Circle No. 2 reported 3 new members and No. 3 also increased its number for 3 members.

Secretaries please note:

All dues must be in secretary's office not later than the 5th of the month—every month.

Please list the names of members and amount paid by each on your reports, along with the dues. Keep a duplicate copy for your own records.

## Imenik uradnic za leto 1941

**Krožek št. 1** — Preds.: Anna Zaic; podpred.: Mary Furlan; taj.-blag.: Mary Kaferle, 18807 Kewanee Ave.; zap.: Marian Bachel; nadz.: Leopoldina Vozel, Amalia Trbezan, Rose Slejko; pros. odsek: Josephine Levstic, Eva Coff, Anna Primc. — Seja se vrši vsak prvi terek v mesecu v Slov. Del. Domu na Waterloo Rd.

**Krožek št. 2** — Preds.: Cecilija Subelj; podpred.: Danica Hrovatin; taj.-blag.: Mary Zakrajsek, 1038 Addison Road; zap.: Josie Mocnik; nadz.: Mary Marn, Josephine Skabar in Jennie Poklar; pros. odsek: Josephine Centa, Frances Candon, Mary Ivanush, Rose Miller in Josie Zakrajsek. — Seja se vrši vsako tretjo sredo v mesecu v Slov. Nar. domu na St. Clair Ave.

**Krožek št. 3** — Preds.: Frances Tegal; podpred.: Anna Cesen; taj.-blag.: Mary Ster, 19302 Arrowhead Ave.; zap.: Gusti Zupancic; nadz.: Frances Rottar, Mary Mezgec in Fran. (Dalje na 4. strani)

## From the Office of Supreme Secretary

At our meeting on May 19th '41 — the Supreme Board decided to have our conference scheduled to take place in May, postponed until fall, the date to be — Sunday, October 8th — the place — Slovene Workmen's Home on Waterloo Rd.

The preliminary plans are as follows:

1:30 to 2:00 — Registration of members.  
 2:00 to 3:00 — Open Forum for members only.

The hour between 2 and 3 to be used for open discussion about our organization, what has been done, what could be done, suggestions for the good of the P. S. A., etc.

3:00 to 5:00 Symposium for the public. The topic to be: "What effect has the present war on youth."

There will be four persons taking part in the symposium, two men and two women. We will try to get Vatro J. Grill, Matt Petrovich, Vera Candon and Josie Zakrajsek.

Mary Ivanush will be the Symposium leader. Each speaker will be allowed 20 minutes. Following will be a question period.

Supper will be served at 5:30.



Ko čutate potrebo za okrepitev, poslužite se popolne okrepitve ledeno mizle Coca-Cola pijače. Tuji ko ste najbolj zaposleni, pomaga TRENOTEK, KI VAS OKREPLI, da se delo izvrši.

CLEVELAND COCA-COLA BOTTLING CO. Prospect 0333

## Napredek kampanje, ki traja od 1. februarja do 30. junija

Novi Krožek članice	Ime kampanjske direktorice	
1	29	Še ni prijavljena
2	24	Cecilija Subelj
3	4	Mrs. Cesen
5	11	Vse članice
6	7	Še ni prijavljena
7	13	Še ni prijavljena

Ali pomagajte vašemu krožku pridobiti čim več članic? Ali ste že podrezale vaše prijateljice naj pristopijo? Ste jim li povedale o delu naše organizacije? Na delo in uspeh bo gotov! Glejmo, da bo prihodnji mesec večji napredek! Krožek št. 3 pridobiva nazaj bivše članice. Dosedaj so postale ponovno aktivne štiri članice. Le tako naprej!

## ORGANIZACIJA "Progressivne Slovenke Amerike"

PROGRESSIVE SLOVENE WOMEN OF AMERICA

je prva

pokazala na potrebo socialnega, kulturnega in zdravstvenega pouka med ameriškim Slovenkami.

- ★ Postanite naše članice in
- ★ vpeljite vaše hčerke v an-
- ★ gleščini poslušajoče krožke.

Naša kampanja, ki se zaključuje 30. junija je v polnem teku

USTANOVITE KROŽEK V VAŠI NASELBINI ZA POJASNILA pišite na urad glavne tajnice: Mrs. Josie Zakrajsek, 7603 Cornelia Ave., Cleveland, Ohio.

## HAIR-BREADTH HARRY



IVAN MATCIC: 20

# V ROBSTVU

Roman tuge in boli

"Se v Črno dolino jih spravim, da ne podremlejo tu okrog brezna," reče Marko in jim namigne, da mu sledijo. Molče so šli v ovinku za jaso in za Mrtvim lazom ob robovih grap in prepado. Plazili so se skozi grmovje, trnje in skale in ko so prišli do Črne doline, je bilo vse mirno, niti glasu ni bilo zverjadi, ki se je plašno skrila v nepristopno globino. Na rob doline so navlekli kup protja in vej, ga zažgali, zakričali na vse grlo, izpalili vsak nekaj strela v tla, nato pa bežali proti Zakletim jami. . . .

Koso že bili blizu dupline, je zagrmelo v Črni dolini in utrujen krik se je razlegal skozi goščo. . . .

"Opravili smo," reče Marko in zavije proti duplini. Ko vidi nekoga, ki se naglo umika v skale, mu reče mirno. "Zakletev!"

"Ti si, Marko?"

"Pozdravljen Jernej, ne boj se ti mlada duša!"

Okrog dupline je bilo živahno. Vsi so tičali zunaj in skalah in se krepčali. Marko jim reče veselo:

"Pozdravljeni, junaki! Bitka je dobljena. Bila je nekvava, a je bila strašna. Vi ste trudni, u-

biti bolj nego bi si razbili vse ščite in razlomili vsa jeklena kopja! Ubijati je lahko, ali zatajevati življenje, je muka! Bili ste junaki, odbili ste od sebe zlo in ohranili ste kri svojim neprijateljem. Molčali ste, ko so nas zaničevali in zasramovali, niste trenili, ko nam je tičala na tilniku smrt. Imeli so nas v pasti, pa tudi mi smo imeli nje! Na dve steni bi udarili — in v hipu bi podavili vse. . . . Bal sem se že, da ne vzdržimo, da podležemo svoji slabosti, da pograbimo za bodala in bombe — in vse se je trgalo v meni. . . . In spozabil sem se in sem zakrkal. . . . Kje je pa kača?"

Vsi se veselo zasmejejo.

"Kača je bila, ne? vprašuje Marko začuden.

"Ta kača sem bil jaz!" se zasmeeje Gregor Matevž in tleskne ob steno.

"Ti? Kako? Ne razumem."

"Meni je že hotelo razgnati možgane to strašno molčanje. Premišljeval sem ure in ure, kako naj se otresemo pasti, iskal sem načrtov in nazadnje mi je šinila v glavo srečna domisel. Tedaj sem tipal in tipal celo večnost, da sem dotipal te klešče. Glej, kako so zobaste in ostre!

Ko ste odpirali duplino, tedaj svetlikala jutranja zarja in nas znanjala jasen dan. — Ko je šlo na polodne, se je oglašil šum, tedaj sem izpulil dva kamna, iztegnil roko, potipal in stisnil s klešči v stegno s tako močjo, da sem čutil, kako je meso zahreščalo. . . .

"Hihihih!"

"Hvala ti, Matevž!" mu reče Marko vzradoščen. "Nekaj takega mi ni padlo v glavo!"

"Ko so kričali in bežali, tedaj sem luknjo mirno zamašil in se oddahnil."

"Rešil si nas, ki nam je že pretila zunaj v skalah nevarnost!"

"Matevž, naš rešitelj!"

"Dragi moji," reče Marko, "potrpeti moramo še nekaj časa in se umakniti nazaj v krtino, ker naši zasledovalci se lahko vrnejo vsak hip."

Skrili so se nazaj v duplino, zamašili vhod in sladko zaspali. Jznad temnega smrčja se je

svetlikala jutranja zarja in nas znanjala jasen dan. — Ko je šlo na polodne, se je oglašil šum, tedaj sem izpulil dva kamna, iztegnil roko, potipal in stisnil s klešči v stegno s tako močjo, da sem čutil, kako je meso zahreščalo. . . .

"Hihihih!"

"Hvala ti, Matevž!" mu reče Marko vzradoščen. "Nekaj takega mi ni padlo v glavo!"

"Ko so kričali in bežali, tedaj sem luknjo mirno zamašil in se oddahnil."

"Rešil si nas, ki nam je že pretila zunaj v skalah nevarnost!"

"Matevž, naš rešitelj!"

"Dragi moji," reče Marko, "potrpeti moramo še nekaj časa in se umakniti nazaj v krtino, ker naši zasledovalci se lahko vrnejo vsak hip."

Skrili so se nazaj v duplino, zamašili vhod in sladko zaspali. Jznad temnega smrčja se je

svetlikala jutranja zarja in nas znanjala jasen dan. — Ko je šlo na polodne, se je oglašil šum, tedaj sem izpulil dva kamna, iztegnil roko, potipal in stisnil s klešči v stegno s tako močjo, da sem čutil, kako je meso zahreščalo. . . .

"Hihihih!"

"Hvala ti, Matevž!" mu reče Marko vzradoščen. "Nekaj takega mi ni padlo v glavo!"

"Ko so kričali in bežali, tedaj sem luknjo mirno zamašil in se oddahnil."

"Rešil si nas, ki nam je že pretila zunaj v skalah nevarnost!"

"Matevž, naš rešitelj!"

"Dragi moji," reče Marko, "potrpeti moramo še nekaj časa in se umakniti nazaj v krtino, ker naši zasledovalci se lahko vrnejo vsak hip."

Skrili so se nazaj v duplino, zamašili vhod in sladko zaspali. Jznad temnega smrčja se je

svetlikala jutranja zarja in nas znanjala jasen dan. — Ko je šlo na polodne, se je oglašil šum, tedaj sem izpulil dva kamna, iztegnil roko, potipal in stisnil s klešči v stegno s tako močjo, da sem čutil, kako je meso zahreščalo. . . .

"Hihihih!"

"Hvala ti, Matevž!" mu reče Marko vzradoščen. "Nekaj takega mi ni padlo v glavo!"

"Ko so kričali in bežali, tedaj sem luknjo mirno zamašil in se oddahnil."

"Rešil si nas, ki nam je že pretila zunaj v skalah nevarnost!"

"Matevž, naš rešitelj!"

"Dragi moji," reče Marko, "potrpeti moramo še nekaj časa in se umakniti nazaj v krtino, ker naši zasledovalci se lahko vrnejo vsak hip."

Skrili so se nazaj v duplino, zamašili vhod in sladko zaspali. Jznad temnega smrčja se je

svetlikala jutranja zarja in nas znanjala jasen dan. — Ko je šlo na polodne, se je oglašil šum, tedaj sem izpulil dva kamna, iztegnil roko, potipal in stisnil s klešči v stegno s tako močjo, da sem čutil, kako je meso zahreščalo. . . .

"Hihihih!"

"Hvala ti, Matevž!" mu reče Marko vzradoščen. "Nekaj takega mi ni padlo v glavo!"

"Ko so kričali in bežali, tedaj sem luknjo mirno zamašil in se oddahnil."

"Rešil si nas, ki nam je že pretila zunaj v skalah nevarnost!"

"Matevž, naš rešitelj!"

"Dragi moji," reče Marko, "potrpeti moramo še nekaj časa in se umakniti nazaj v krtino, ker naši zasledovalci se lahko vrnejo vsak hip."

Skrili so se nazaj v duplino, zamašili vhod in sladko zaspali. Jznad temnega smrčja se je

## SAMOSTOJNO DRUŠTVO LOŽKA DOLINA

Uradniki za leto 1941 so sledeči: predsednik Frank Baraga, 7702 Lockyear Ave.; podpredsednik John Krasovec; tajnik Frank Bavec, 1097 East 66 St. Henderson 9183; blagajnik in zapisnikar John Leskovec, 13716 Darley Ave.; nadzorniki John Mlakar, John Lokar, in John Sterle.

Seje se vršijo vsako tretjo sredo v mesecu v S. N. Domu, št. 4 staro poslopje. Društvo sprejme nove člane od 16 leta do 45 leta s prosto pristopnino ter zdravniško preiskavo.

Društvo plača \$200.00 smrtnine in \$7.00 na teden bolniške podpore za \$1 mesečine. Za sprejem ali pregled novih članov so vsi slovenski zdravniki. Za nadaljne informacije se obrnite na društvene odbornike.

svetlikala jutranja zarja in nas znanjala jasen dan. — Ko je šlo na polodne, se je oglašil šum, tedaj sem izpulil dva kamna, iztegnil roko, potipal in stisnil s klešči v stegno s tako močjo, da sem čutil, kako je meso zahreščalo. . . .

"Hihihih!"

"Hvala ti, Matevž!" mu reče Marko vzradoščen. "Nekaj takega mi ni padlo v glavo!"

"Ko so kričali in bežali, tedaj sem luknjo mirno zamašil in se oddahnil."

"Rešil si nas, ki nam je že pretila zunaj v skalah nevarnost!"

"Matevž, naš rešitelj!"

"Dragi moji," reče Marko, "potrpeti moramo še nekaj časa in se umakniti nazaj v krtino, ker naši zasledovalci se lahko vrnejo vsak hip."

Skrili so se nazaj v duplino, zamašili vhod in sladko zaspali. Jznad temnega smrčja se je

svetlikala jutranja zarja in nas znanjala jasen dan. — Ko je šlo na polodne, se je oglašil šum, tedaj sem izpulil dva kamna, iztegnil roko, potipal in stisnil s klešči v stegno s tako močjo, da sem čutil, kako je meso zahreščalo. . . .

"Hihihih!"

"Hvala ti, Matevž!" mu reče Marko vzradoščen. "Nekaj takega mi ni padlo v glavo!"

"Ko so kričali in bežali, tedaj sem luknjo mirno zamašil in se oddahnil."

"Rešil si nas, ki nam je že pretila zunaj v skalah nevarnost!"

"Matevž, naš rešitelj!"

"Dragi moji," reče Marko, "potrpeti moramo še nekaj časa in se umakniti nazaj v krtino, ker naši zasledovalci se lahko vrnejo vsak hip."

Skrili so se nazaj v duplino, zamašili vhod in sladko zaspali. Jznad temnega smrčja se je

## V VROČIH POLETHNIH DNEH

je najboljši čas za barvanje znotraj; posebno če se rabi enamel ali varniš. Mi smo dobili zastopstvo za

### "Du Pont" Enamel "Valspar" varniš

"Du Pont-Dulax" enamel je neprekosljiv za belino in kritje; dobro teče s čopiča; je bel in ostane bel!

"Valspar" varniš je za trpežnost najboljši, kot tudi za trajno lepoto. Le malo več stane kot navaden izdelek, vendar prekosi daleč vse druge. Preiskusite!

Za barvarje: Poseben popust pri večjih količinah. Pri nas dobite vso železnilno in orodje za vrt in dom. Vse za barvanje in čiščenje.

**KALAN HARDWARE**  
6421 St. Clair Ave.

## PROGRESIVNE SLOVENSKE AMERIKE

(Dalje s 3. strani)

ces Gorjanc; poročevalka: Mary Medvesek. - Seja se vrši vsak prvi petek v mesecu v Jug. druš. domu v Euclid, Ohio.

## NAZNANILO

Sporočam javnosti v Euclidu, da sem odprl

na svojem domu  
22010 IVAN AVE.

delavnico za popraviljanje vseh vrst obuvale

Delo trpežno in lično, cene zmerne in po vaši financi; tudi ceneje kot v veriznih trgovinah. Za obilen poset se vljudno priporočam, vaš dolgoletni izkušeni slovenski čevljar.

## JOHN GABRENJA

(Vsak odjemalec (ka) dobi lepo darilo)

Prav malo rabljene električne ledenice se dobijo po \$19.00

Zakaj bi kupovali led, ko imate tu priliko kupiti električno ledenico.  
\$19 E. 185 St.  
6104 St. Clair Ave.

OGLAŠAJTE V "ENAKOPRAVNOSTI"

## LAHKO JE BITI PREVARJEN!

Na milijone Američanov je bilo prevaranih s tujo sliko o "letalcu s silo pljuč"

Na 1. aprila, 1934 je neki časopis v Berlinu objavil "fotografijo" moškega, ki je baje bil na poletu s silo pljuč. Letalec je namreč niso bili vrtili prstov za protezno stelo s tem, da je piljal v skaflo, ki jo je imel na prsih. Ameriško časopisje je v dobri veri pomotoma dotično sliko, vredno je izvedelo, da je bila prvo-aprilska prevara. Zopetni dokaz, kako lahko je biti prevaran.

Z onimi, ki najbolj poznajo svoj Bourbon

## JE OLD JORDAN

KENTUCKY ČISTO BURBONSKO ŽGANJE  
Ga ni boljše "bourbon" žganja v katerikoli steklenici

Vzemite namig od onih, ki najbolje poznajo Bourbon—in pijte Old Jordan. Takoj, ko boste prvič poskusili ta Kentucky Straight Bourbon, boste spoznali, zakaj ga ima toliko ljudi najraje. V sestavi—v okusu—v zrelosti—v vsem je Old Jordan prvi. Kaplja za kapljo—požitek za požirkom—ni ga boljše "bourbon" žganja! Pijte Old Jordan Kentucky Straight Bourbon in pill boste najboljše!

Old Jordan Distillery, Inc., Deatsville, Ky.

**OLD JORDAN**  
Kentucky čisto burbonsko žganje



Krožek št. 5 — Preds.: Mary Zabric; podpred.: Beatrice Ule; taj.: Angela Mele, R. 155 Main St., Conemaugh, Pa.; blag: Jennie Koss; zap.: Frances Brezovek; naz.: Mary Cuk, Mary Ule in Frances Kager; pros. odsek: Albina Mirak, Erma Yager in Dorothy Brezovek. - Seja se vrši vsako četrto nedeljo v mesecu.

Circle No. 6 — Pres.: Frances Tavcar; vice-pres.: Anne Gac-

nik; sec'y-treas.: Marge Tratnik; auditors: Lillian Svele, Marge Pirnat and Kaye Juratovec; education committee: Vera Candon, Marion Candon and Marie Bond. — Meetings held every first Monday of the month at Slovenc Home.

Circle No. 7 — Pres.: Justyn Pretnar; vice-pres.: Jennie Slibar; sec'y-treas.: Elinor Kline, 1144 E. 168 St.; rec. sec'y: Stella Simcic.

MY DEAR! WHY DO MY ROASTS ALWAYS SHRINK SO MUCH?

You save all the flavor and juices when you cook with a General Electric Range. Its "Flavor-Saver" Oven seals-in moisture and taste. Come in and see how it's done! See the Deep Well Thrift Cooker that steams-in the natural goodness of vegetables and meats. See the famous Broiler that gives you savory, sizzling steaks with a "charcoal-like" broil. See the many other advanced features of this clean, cool, fast, low-cost way to cook.

**\$104.95** in več

I HAD THE SAME TROUBLE BEFORE I GOT MY GENERAL ELECTRIC RANGE WITH ITS "FLAVOR-SAVER" OVEN!

COME IN AND SEE THE NEW **GENERAL ELECTRIC RANGE**

Vi lahko kupite General Electric kuhinjsko peč za **\$104.95** in več

DAMO NA LAHKA MESEČNA ODPLAČILA

**Anton Dolgan**  
15617 Waterloo Rd.  
Naš telefon je 17-anhoe 1299  
Odprto ob večerah

## Denar v Italijo

Pošiljanje denarja v Italijo, ki je bilo en teden prekinjeno, je zopet odprto in sicer se more poslati le potom brzjava. Tako naročilo je navadno izplačano v 8 dneh. V Jugoslavijo pa še vedno ni mogoče poslati denarja, toda kakor hitro bodo tozadevne speze urejene, bode sroče. Oddajte vaš denarna naročila pri:

August Kollander  
6419 St. Clair Avenue  
KOLLANDER vam izdelava tudi prošnje za državljanske papirje, izpolni vsake druge listine, ki jih sami ne morete izpolniti ter opravlja vse notarske posle. Ako ste namenjeni potovati v Kanado ali kam drugam na počitnice, bodisi z vlakom, busom, parnikom ali zrakoplovom, se zglasite pri Kollanderju za pojasnila.

## Gostilno

na prometnem prostoru, z licencami D1 in D2, katere se je pravkar ponovilo, se prodaja. — Kdor želi zvedeti naslov, naj se zgleda v uradu "Enakopravnosti."

Pri nas lahko kupite **TAPPAN in GRAND** kuhinjske peči **MAYTAG in EASY** pralne stroje

Tudi izvršujemo potrebna popravila

**Mandel Hardware Co.**  
15704 WATERLOO RD.

Enjoy Hotel Breakers with 1000 comfortable rooms, moderate rates, World's Finest Bathing Beach.

**JUNE 27 thru July 3**  
"The Nation's Sensation"

**BOB CHESTER AND HIS ORCHESTRA**  
with those great song-sellers Betty Bradley and Bill Reynolds

Nightly at 8:30 . . . 50¢ and Sat., Sun., and July 3 . . . 75¢ tax Matinee Sunday . . . 25¢

July 4 to 10 . . . **BEN BERNIE AND "ALL THE LADS"**  
Ohio Route 2, U. S. 6, Hall or bus to Sandusky. Steamers from Cleveland, Detroit and Toledo.

Playground of the Great Lakes

**POJDIVA V PARK**

CALL MAIN 9500 FOR "CHARTERED SERVICE"

**THE MAY COMPANY**  
**IZBERA BLAGA NA JARDE**

Imamo na tej velikanski razprodaji na tisoče jardov

**LAHKEGA POLETNEGA RAYON IN COTTON BLAGA**

**LAHKI, POLETNI RAYON IN COTTON FINO RAYON IN COTTON BLAGO**

**COTTONS, ki se perejo BLAGO, ki se opere**

Običajna cena 29c do 39c Običajna cena 39c in 59c Običajna 59c do \$1 vrednost

**24c** jard **34c** jard **44c** jard

29c Printed ABC and Invader Percale	24c jard	49c Stoffel's Woven Dotted Swiss	34c jard	\$1 Wearable Print Rayon Crepes	44c jard
39c Everfast Racquet Check	24c jard	49c Washable Crown Test Rayon Crepe	34c jard	\$1 Print Rayon Sheer Crepes	44c jard
39c White Woven Dotted Swiss	24c jard	45c Fast Color Peter Pan Gingham	34c jard	69c Celanese Rayon Taffeta	44c jard
39c Printed Crisp Finish Organdy	24c jard	49c Fine Wale White Cotton Pique	34c jard	59c Exclusive Adoria Rayon Prints	44c jard
39c La Chine Sanforized Print Muslin	24c jard	59c Printed Spun Rayon Chambray	34c jard	69c Printed Crease-resistant Voiles	44c jard
35c ABC and Dumari Print Dimity	24c jard	49c Printed Rayon Mylyn	34c jard	1.00 Everfast Sports Rayon Prints	44c jard
29c Woven Plaid Gingham	24c jard	39c Printed Fine Pique	34c jard	1.00 Everfast Heringbone Rayon	44c jard
39c Printed Flock Voiles	24c jard	49c Print Floral Pique	34c jard	79c Everfast Rayon Hop-sacking	44c jard
29c Printed Sheer Muslin	24c jard	59c Everfast Print Sheer Sbersucker	34c jard	1.00 Printed Celanese Rayon Taffeta	44c jard
35c Stripe and Plain Denim	24c jard	59c Fine Woven Everfast Cottons	34c jard	69c White Sports Rayons	44c jard
39c Stripe Chambray Cotton and Rayon	24c jard	59c Everfast Woven Norge Chambray	34c jard	59c Fun-n-Frolic Seersucker	44c jard
39c Kaycraft Plain and Print Cottons	24c jard	59c Everfast Printed Waffle Pique	34c jard		

The May Company . . . Blago . . . Avtomatična prezačba četrto nadstropje